



այս օրերս 36 աստիճանի: Ուրեմն արեւելու 45-ի էր համառում տաքութիւնը:

Ասու օրերս հասաւ Թիֆլիս մի խաղաղի երաժիշտ, կրիսպինի ազգանունով: Նա ածում է կը-սի թօն անունով մի երաժշտական դրուժիքի վրա, որ չը նայելով թէ բազմաբիել չէ, այլ կազմված է բարակ ու երկար փայտեայ կոտրներից, բայց շատ գորերիկան ձայներ է հանում: Մենք առիթ ունեցանք տեսնել այլ և այլ լրադիրների յօդուածներ, որոնք շատ մեծ գովասանքով են խօսում պ. Կրիսպինիի խաղի մասին: Ամեն ըադաքներում որտեղ նա անցել ու կօնցերտներ է տուել, հասրակութիւնը մեծ հետաքրքրութեամբ այցելել է նրա կօնցերտները: Այս օրերս պ. Կրիսպինի տալու է իր կօնցերտը կուկիայի «Ընտանեկան այգիում» որ առաջ Սան-Սուսի էր կոչվում:

Այս տարվայ շոքերի ժամանակ Հաւլաբարի ըլլ-  
նակիչները նոր են յիշել որ իրանց թագում մի  
ժամանակ հասարակական այզի պահէին, որ շնոր-  
ված է եղել Վորօնցով փոխարքայի հրամանով:  
Այժմ այդ այգուց հետքն էլ չէ մնացել. ծառերը  
կտրատել տարել են և այն աճազին տարածու-  
թեան վրա, որտեղ այզի եր առաջ, միայն խոռ  
է բռննում այժմ: Ամբողջ թաղի բնակիչները մի  
տեղ չանեն որտեղ կարողանան զրունել և փոքր  
ինչ շունչ քաշել: Միթէ հիմա էլ չեն մտածի ձեռք  
տառ իրանց հասարակական այգու վերանորոգու-  
թեանը:

ԱՐՏԱՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹՅԻՆ

ԳԵՐՄԱՆԻԱ

Սինիստրական իշխանութիւնը առհասարակ փառատեղ պաշտօնեաներից ցանկութիւնների առարկայ է, զրումէ „Ոօլօչ“: Բայց այդ իշխանութիւնը ամեն անդամ չէ ասալիս այն բարիքները, որոնց մասին երազում են նրան ստանալ ցանկացաղները: Ամենից քիչ այդ պաշտօնը նախանձելի է Պրուսիայի մէջ, որտեղ տիրապետում է գերմանական Խովհների, իշխան Քիսմորկի կամքը: Պրուսական մինիստրի համար, մասնաւանդ Ֆինանսների մինիստրի համար, բաւական չէ լաւ իմանալ իր զործը, չը խնայել աշխատանքներ պետութեան բարօրութեան համար: Քիչ է նոյնպէս և թագաւորի ուշադրութիւնը, որպէս զի նա կա-

չութիւնը զօրաւոր պատճառներ ունենալու է որ  
աւելի բաց չէ զրած: Ճեփտէթ բաշա, արդարու-  
թեանց գործոց նախարարը կը պատասխանէ  
վարչութեան ներկայացուցիչներուն թէ իրենց  
զրին մէջ իսկ որոշ չեն զրած թէ՝ Պատրիարքա-  
բանը ինքն ինչ կուղէ, ինչ առաջարկ ունի: Նա-  
խարարը կըսէ թէ ինսպիրը նախարարաց ժողովն  
կը ներկայացնէ և պատասխանը կը հաղորդէ  
Դեռ այդ պատասխանը չէ եկած: Շատ հաւանա-  
կան չերեիր որ Դուռը պատրիարքը հրաւիրէ և  
խստանաց իր պահանջմանը գոհացում տալ:

բողանայ պահպանել իշխանութիւնը, ևս  
ամենից առաջ իշխան Ծիսմարկի ամենա-

Առաջ առաջ իշխան հրամարվել առանձ  
խոնարհ ծառայ պէտք է լինի, պէտք է  
յարմարվի նրա վարչական ձաշակին և  
կատարէ նրա հրամանները: Նա պէտք է  
մոռանայ, որ ինքը մինիստր է և ամենազօր  
կանցլերի առաջ պէտք է կատարէ մի բաժ-  
նի կառավարչի գերը:

սախորդը, այցարմար էին նցյալին և Քիւտ-  
տերի նախորդիները Դեղբիւկ, Կամպչառ-  
գեն, Հօֆման: Ի բնէ բանաւոր, գերմանա-  
կան կանցլերը անկարող է համբերել ան-

սիսանները և անտեսները իրանց կարծիքները ունեին պետական անտեսութեան մասին և իրանց գործին աւելի բաւ ծառով էին համարում, քան թէ ամեն բան կառավարել ցանկացող մինիսարութեան առաջնորդը: Մի քանիսը չէին համակրում

թեանը, միւսներին վախեցնում էր նրա հակումն դէպի պետական աօցիալիքը, որի հետ նրանք չէին կարող համաձայնել առանց իրանց վարկին վնասելու: Թէպէտ անհամարձուկ և յարդանքով, նրանք հաւատարիմ էին մնում իրանց համոզմնաքններին և վերջ ի վերջոյ նախագասում էին թողնել իրանց պաշտօնը, քանի թէ չափից գույք շատ հնագանգվել: Պ. Բիտուեր ստիպված էր հեռանալ այն պատճառով, որ իշխան Քիպրոսի նրան ծխախոտի մենավաճառութեան իր նախագծի ջերմ պաշտպան և երկպագու չէր համարում: և նա հեռացաւ, այսպէս թագաւորի լաւ կարծիքին Բիտուերի մասին: Գարձեալ մի անգամ իշխան Քիպրոսի կամքը յաղթող հանգիսացաւ և այդ յաղթութեանը սաացվեցաւ ոչ թէ պարլամենտի մէջ, այլ թագաւորի կամքով, որ մի գոհ էլ արաւ իր առաջին մինիստրի ինքնասիրութեանը:

Իշխան Բիսմարկ այդպիսով մի տեսակ  
բաւականութիւն ստագաւ այն պարտու-

բաւագասութիւն ստացաւ այս պարտութեան համար, որին նա ենթարկվեցաւ գերմանական ժողովրդի ներկայացուցիչ ների ժողովի մէջ: Բայց առաջին մինիստրի այդ բաւականութիւնից ի՞նչ է շահում Պրուսիան: Պետութիւնը փոխանակ աւելի ընդունակ և աւելի անկախ մինիստրի, աւելի անընդունակ մինիստր է ստանում: Ծոլցի մինիստր նշանակվելով՝ պետական ֆինանսները աւելի ծաղկեալ դրութիւն չեն ստանոյ: Մինիստրութեան առաջնորդի յարաբերութիւնները ժողովրդի ներկայացուցիչների հետ գրանով չեն լաւանայ և կառավարութեան և նրա ներքին քաղաքականութեան կողմանակիցների թիւը գրանով չեաւելանայ: Ուրեմն ի՞նչ օգուտ կայ պրու

Աչինչ օգուտ ըլ կայ, բացի այն, որ  
պրուսական և առհասարակ գերմանական  
քաղաքական վիլիսօփանները նոր ասիթ են  
ստանում գերմանիայի ապագայի մասին  
մատծելու համար: Պրուսական և գերմանական  
ստանում պատմութեան վերջին շրջանը այդ  
ապագային մեծ դործ է կտակել, որի յուծուման  
համար մի շաբթ պետական առաջնա-  
կարգ մարդիկ են հարկաւոր: Պետք է ամ-  
րացնել այն պատերազմների պատղները,  
որոնք միջազգային յեղափոխութիւն գործեցին  
Եւրօպայի սրաի մէջ, պէտք է հասաւ-  
աել գերմանական միութիւնը, ապահովել  
կայսերութեան ֆինանսները, ամրացնել  
երկրի անտեսական բարօրութիւնը, որ մեծ  
վեաններ է կրել արտաքին պատերազմներից,  
ֆինանսական անաջող քաղաքականութեա-  
նից և զինուարական անշտի ծախսերից:  
Խիստ Բիսմարկ, Հեռացնելով կառավարու-  
թենից ընդունակ մարդկանց և նրանց տեղ  
միջակ ընդունակութիւնների տեր մարդկե-  
րանց նշանակելով, կարող է իր մահից յե-  
տոյ գերմանիան թողնել ամենակրիտիկա-  
կան դրութեան մէջ: Քսան տարուց աւելի  
ուշտական կառավարութեան առաջնորդ  
լինելով՝ նա մնենդունակ յայտնվեցաւ պե-  
տական մարդկերանց մի դպրոց սահծելը  
որոնք կարողանացին շարունակել գերմա-

Նիսյին նրանից մնացող գժուար գործը մի  
որոշ նախագծի համեմատ։ Այնալաւ մար-  
դիկ հեռացան պետական կանցլերից և  
չեն բաժանում նրա կարծիքները գերմա-  
նիայի օգտի և պէտքերի մասին։ Խշան Բիա-  
մարկ այժմ առանձնացած է, շրջապատված  
շղողորթներից և ասպարեզ փնտուզներից,  
որոնց վրա ոչ ոք յայս չէ դնում և որոնց  
գերմանական միութեան ստեղծողին արժա-  
նի յաջորդներ ոչ ոք չէ համարում։

ԱՐՏԱՔԻՆ 10

—Ա. Պոլսից լրագիրներին հաղորդում են յուն  
նիսի 30-ից հետեւեալը։ Այն ընթացքը, որ ընդու-  
նում են Եզիփառուի ամեցքերը և մանաւանդ երօ-  
պացիների գաղթելը այնտեղից, ինչպէս երեսում  
է, զբաղեցնում է Բ. Քրանը։ Այդ անհամարառ-  
թիմը մեծանում է մանաւանդ նրանով, որ կօն-  
ֆերենցիայի պարագամուքները գաղտնի են մնում։

— «Standard» լրագրի թղթակիցը հետապում  
է Ալեքսանդրիայից, որ լուսն խօսեց Արարիի և

ին, որ եթէ կօնֆերենցիան կը վճռի միջամտութիւն գործել, եղիսպական գորբը կը նդիմարդէ: ՕՓիցերները ասեցին, բացի զրանից, որ եթէ սուլթանը հրամայէ Արարիին դուրս դալ Եզիզտոսից, նրանք չեն թուլ տայ և կը պատերազմնն նրա համար: Արաբին, իր կողմից յայտնեց, որ եղիսպացիք հաստատ վճռել են զարարել եւրոպացիների խաղալիք լինելուց: Թագ Եւրօպան յարդէ իրանց իրաւունքները և նրանք եւ կը յարգն եւրօպացիների իրաւունքները: Բայց եթէ Եւրօպան կը սկսի նրանց ձնչել, այն ժամանակ կը տեսնի, որ եղիսպացիները կը կարողանան համարվել ոչ միայն անարդար հարկեր վճարելուց, այլ և Առէկլան ջրանցքը բոլորին անօ-

— Բարդինի «Post» լրատիկն Փարփղեց հեռու-  
գրում են յաւլիսի 3-ից, որ այնուել լուրերը են  
տարածվել թէ ազօլիցիան անանուն նամակի է ստա-  
ցել, որ կօմունաբները յուլիսի 13-ի բանկիչակի ժա-  
մանակ դիտաւորութիւն ունեն ճայթեցնել թէ քա-  
ղաքացին նոր տառը և թէ Սուրբ Սիբա կոչված  
եկեղեցին:

—«France», Ամերիկա Տարբարության ամպուրան ա,

Այսպահ սուր յիշողութիւնն է: Առաջարկը կընդունի:

Այս նիստուն ալ իր անախտորժ միջադէպներն ունեցաւ: Մի քանի հոգիներու, մօտ 60 անձանց խուժան մը, սկսածն զբակն սպուալ կանչել, Գափամանեանը չենք ուզեր, Գափադիանը չենք ուզեր, «Փունջը» չենք ուզեր, չենք ուզեր, չենք ուզեր: Ումանք ձեռքելունին երկնցնելով պէ, Գափամանեանի վրայ, դու ասկէ գուշու կեցնու կը պոռան: Մայիս 20-ի նոտին Գափամանեան ծափանարուած էր խաժանին: - Յուզմանքը կը ափել

ժողովին մէջ, և Մկրեան տէր հայր կը սաստէ  
ամբովին ըսելով թէ իրենց այդ ընթացքով սահ-  
մանադրութիւնն ալ, Ազգ. ժողովն ալ, տմին ինչ  
վրայ պիտի տան:—Եւ իրացնէ անհանդուրժելի  
է որ մի քանի անհանտնչ անձեր ելլեն այսպէս  
յանուն ազգին դան ժօղովոյ դէմ յարձակին, պո-  
ռան կանչեն: Գեն խղճար այն անպիտաններն  
որ գրեցին, կանչեցին և ինսպիրն այս վիճակին  
բերին: Սակայն Մկրեան տէր հայր լաւ կրնէր որ  
իր սպաշտօնակից երեսփոխաններէն ոմանց խօսք  
հասկցնէր: Երբ ժողովին վերջ ոմանք խուժա-  
նին կը հարցնէին թէ «ինչու պոռացիք թէ Փառ-  
ջի խմբագիրն ալ չենք ուզեր» և չեն զիտեր  
ինչ սրատափան տալ, որ Զերազ բերաննին  
խօսք կը դնէր: «Փունջը ձեզի, ժողովուրդին,  
խուժան ըստած է, անոր համար չը որ զինքն ալ  
չեր ուզեր»: Եւ խեղձերն ալ այն, այն, կըսկն  
առանց ինչ ըսելիքնին զիսնալու:—Պատրիարքի  
այս տեսակ պատապաններն են որ իրենց յիմարու-  
թեամբ պատասխանակարգ անհանչ:

Ապրիլի 1-ին առաջին ամսագրության վեհական համարը կազմված է այսպիսի կերպով:

ուաջ կը նետուի: Զը վախնանքը թէ հայ Լուիս  
Միշել մէ. խեղճը դժբաղդութեանց մեծագոյնը ու-  
նի: Նիկոմիդիայի, Պօլսէն քիչ մը հեռու քաղաք,  
կին մէ որոց աղջիկը թրաքար է: Ըստ օրինի-  
քահանաց մը կերթայ աղջիկը համոզելու և մայրն  
ալ միասին, և ասկայն այս խեղճ կինը կուգայ  
հաղորդելու թէ քահանայն չէ ուղած որ ինքն-  
միասին երթայ: Պատրիալգարանի դաւադրու-  
թիւնը կայ կըսնի: Յուզմունքը մեծ կըլլայ: Այս  
կնկան դործը ամենուն բերանն է: Ի՞նչու մայրը  
միասնեղ չեն արած, ինչ զաւ կայ, պատրիար-  
քական փոխանորդը մեղագարտ է: Արդեօք պատ-  
րիալգարանի պաշտօնեայ մը կրկներ է այն խօս-  
քը որոր ըստած էր քանի Ֆը ատարի յառաջ երր կը  
իմողիին օկնութեան հասնել հայ տղու մը որ  
պիտի տաձկցնեին, «Եթող շուն մը պակաս ըլլայ»: Այս  
ամենքը գաղանիք եին: Երէկ մենք մասնա-  
ւոր անձանց ձեռօք տեղեկութիւն ստացանք թէ  
այս խնդրոյն մէջ ոչ պատրիարքական փոխա-  
նորդը, ոչ պատրիարքականը մեղաւոր են, ասոնք  
իրենց պարագր կատարած են, պակասութիւնը  
մօրն է: Պօլիս մեր աշքերուն առջև կը ատճեց-  
նեն հայ աղջիկը որ հագիւ 14 տարեկան է, և  
ոչինչ ընելու կարող ենք, հստ որ շատ դիւրու-  
մեն անենու են, ասաւառնէ:

Աղջ. Երեսափախաններէն խելօքները որոշեր են  
այս երեսփոխանական ցաւալի կացութեան վերջ  
տալ: Գիտնալու էք որ Երեսափոխանաց մէջ կայ  
մաս մը որ չնորդնով անձեր են, ատոնք մեր է ա-  
ռափ ըստած դասուն կը պատկանեն: Հաստ-  
իօս անձեր չեն, գործնական մարդիկ են, անձ-  
նական նկատում չունին, անկեղծ կը գործեն:  
Ասոնց վրայ միշտ առիթ առնեցած հնք լաւ խօ-  
սե: Աս եռեսափոխաննեան մէջ են ին որոշնութ են



## ՏԱՅԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ԵՐԱԿԱԲԱՆԱԿԱՆ ԳՐԱՍԵ-  
ՆԵԱԿ, ԳՈՅՈՂԻՆԱԿԻ պարագաների վրա,  
առևն ճաղարապետ բէլօփ: Գրասենեակը  
քայ է առաւուեան 9 ժամկը մինչև 3  
ժամը կէս օրից յետոյ և երեկոյեան 7—  
10 ժամը ամենայն օր, բացի կիրակի օրե-  
րից և մեծ տօներից:

ՄԻ ՀԱՄԱԼՍԱՐԱՆԱԿԱՆ ՈՒՍՍՆՈՂ, որ այժմ  
արդին Մասնգիսումն է ապրում, յանձն է  
առանում պարապետ երեխաների հետ՝ թէ  
արքունական և թէ հայոց ուսումնարան-  
ների աշխարհաների և աշակերտաների հետ:

Պայմանները կարեի է առաջարկել հե-  
տեալ հասցեով. Մանգլիս, Գաբրիէլ  
Միրզօւեա, վեր քոշք, ճագա Մարեա  
Տիմօթեավոյ.

ՄԱՐԴԱՎԻՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ Խոր-  
հուրդը իւր երկուու զարդարութեար դասա-  
տվութեան համար վայ ուսումնական առ-  
րանց սկզբից հրատիրում է, երկու ուսու-  
ցիչներ ասրական ուսման մայրենի լեզուով  
իւրաքանչիւրին 600 ռուբի և սենեակի  
դպրոցում նշնակու երկու ուսուցուչիների  
մէկին 500 ռուբի, միւսին 450 և սենեակի  
դպրոցում: Երկու առաջին դասատերում  
տղայոց և օրիորդաց հայոց լիզուի, հայոց  
և ուսուց վայելազրութեան ուսուցիչ—  
600 ռուբի: Օրիորդաց առաջին դասատերու-  
մասաց լիզուի, թուրաբանութեան և աշ-  
խարհազրութեան ուսուցուչի—600 ռուբ-  
ի: Տեսուչուսուցիչ աղայոց դասատերու-  
մասաց լիզուի, թուրաբանութեան և աշ-  
խարհազրութեան—1200 ռուբի:

Մանրամասն պայմանները կարեի է իմա-  
նալ գրաւոր կերպի նորհրդից, որին թող  
բարեհամարտ զիմել ցանկացուները այսպէս:  
Բայց:

Совѣтъ Арманскаго Человѣкою-  
биваго Общества, յայտնելով նշնակու և  
իրանց պայմանները և հասցէն:

2—3

4—5

ԲԱՅՈՒԱԾ Է ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆԸ, «ԳՈՐԾ» ԱՄՍԱԳՐԻ:

Տարեկան գինը 8 լուրի: կէս ատրուանը 5 լուրի:

Նոր բաժանորդները կէս ատրով պէտք է գրվեն որովհետեւ միայն վեց № կը  
հրատարակի այս ատրի: Անազրի ուղղութիւնը, նախադիմը և աշխատակիցները  
նոյն են մուռ: Աշխատակիցների հօնանկենար զալի կերպով մեծացել է:

«Գոլծի» №-ները կանոնաւոր կերպով դուրս կը գան:

«Գործին» թիֆլիսում կարելի է ստորագրել Պ. Շահվերդեանի պալլիի իշխուում և պ.  
Զաքարիա Գրիգորեանցի Գրահանութեան: Օտարաքաղաքացիք դիմումնեն ուղարկի այս  
հասցէն. Շնոր, Ռեդակցիա „Գործ”.

Խմբագիր-Հրատարակիչ Ս. Հախումանց.

3—3

## ՄՈԾԱԿՆԵՐ ԿՈՑՈՐԾՈՒ

Դ Ե Պ Յ Ա Յ

24 հատք արժէ 90 կու.

## ԵՓ. ՃԱՏՈՒՐԵԱՆՑԻ

Դ Ե Պ Յ Ա Յ

3—10 (Հ. Հ)

ԿԵԼԵՐՍԿԱՅ  
ՍԿԱՆԱԿԱՆ ԷՍՏԵ

8—50

ԹԻՖԼԻՍԻ ՔԱՂԱՔԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆԻ ՀՐԱ-  
ՎՈՐՈՒՄ է ցանկացուներին յանձն առնել վե-  
րայի ԿԱՄՈՒՐՁԻ ՀՈՂԻ և ՔԱՐԻ ԺԲՈՒԹԻՒՆ-  
ՆԵՐԸ: Ցայտարարութիւնները պէտք է ներ-  
կայացնել քաղաքացին վարչութեանը օգոստ-  
սի 1-ից ու ուշ: Ենութեան ՆԱԽԱԳԻՒԾ և  
1 ժամը:

2—3

2—3

ՄԻ ՀԱՅ ԵՐԵՑԱՍՈՐԻ որ մի քանի տարի  
առաջ երկար ժամանակ ծառայել է ԽՄԱ-  
ՆԵՐԸ: Ցայտաց սակագուները կարող են առաջ-  
անապահ ի ամառապահ ի ամառապահ ցրվու-  
թանունի և ունենալ մի որ և է ծառայու-  
թիւն: Ցանկացուները կարող են իրանց  
հասցէն թողնել խմբագրութեան մէջ:

ՄԻ ՀԱՅ ԵՐԵՑԱՍՈՐԻ 2—5

ՄԱՍՈՒԼԻ ՏԱԿԻՑ գուրս եկաւ, «Է՞՞ է իմ  
սապութեան համար վայ ուսումնական առ-  
րանց սկզբից հրատիրում է, երկու ուսու-  
ցիչներ ասրական ուսման մայրենի լեզուով  
իւրաքանչիւրին 600 ռուբի և սենեակի  
դպրոցում նշնակու երկու ուսուցչուների  
մէկին 500 ռուբի, միւսին 450 և սենեակի  
դպրոցում: Երկու առաջին դասատերում  
տղայոց և օրիորդաց հայոց լիզուի, հայոց  
և ուսուց վայելազրութեան ուսուցիչ—  
600 ռուբի: Օրիորդաց առաջին դասատերու-  
մասաց լիզուի, թուրաբանութեան և աշ-  
խարհազրութեան ուսուցուչի—600 ռուբ-  
ի: Տեսուչուսուցիչ աղայոց դասատերու-  
մասաց լիզուի, թուրաբանութեան և աշ-  
խարհազրութեան—1200 ռուբի:
Մանրամասն պայմանները կարեի է իմա-  
նալ գրաւոր կերպի նորհրդից, որին թող  
բարեհամարտ զիմել ցանկացուները այսպէս:  
Բայց:

Սամանական աշխատակիցները կարող են գիմել հետեալ հասցէն:

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3

2—3